



13 & 14 AOÛT 2010
La Bazoge (50)

DOSSIER DE PRESSE

CONTACT PRESSE : Simon Legeard / 06 81 920 180
simon.legeard@contact-sarl.com
Pierre Lemée / 06 75 407 426
pier.lem@orange.fr

**2 JOURS /// PACIFIQUE /// MES SOULIERS SONT ROUGES /// 30 ANS /// MERZHIN /// LES BABAARS
/// MUSICAL /// 2200 SPECTATEURS /// BACK BLUES BAND /// LA BAZOGE /// ASSOCIATIONS /// BLUES ///
15 DJ's /// DE POIL /// 150 BENEVOLES /// CONVIVIAL /// RAGGAE /// FRANCOIS JANDOLO AND THE
SWING ROCKERS /// LES DECALES DU BOCAGE /// CAMPING /// ANNIVERSAIRE /// FOLK /// TWIN**

SOMMAIRE

13 & 14 AOÛT 2010

TWIN 30 ans

2 TWIN Concerts
jusqu'au bout de la nuit !

Le 13 : **La Bazoge (50)**
Camping gratuit & restauration

Mes Souliers Sont Rouges
Des Musiciens de MSSR : Michel, Jimi, Manu, Stéphane, Demy.
De Poil
Back Blues Band
François Jandolo & Swing Rockers
+ invités ...
TWIN Back on Birth !

Le 14 : **Merzhin**
Les Babaars
Les Décalés du Bocage
+ invités ...
TWIN Birthday !

www.les-twin.fr

En vente à partir du 1^{er} Juin, **Places limitées**

Pass 2 jours : 18€ . Billet 1 jour : 12€ (hors frais de location – guichet : 22€ et 14€)
Points de vente : Chez Anita & Le P'tit Bouchon à Juvigny le Tertre, La Boîte à Musique à St-Hilaire du H.
Les réseaux France Bilet (Hyper U, Carrefour, ...) & Ticketnet (E.Leclerc, ...)
Organisateur : CDF de La Bazoge

Affiche officielle

/// 2 JOURS POUR FÊTER 30 ANS

/// VENDREDI 13 AOUT

/// SAMEDI 14 AOUT

/// INFOS PRATIQUES
(Tarifs, Camping, Billetterie ...)

/// TWIN : PACIFIQUE, MUSICAL, CONVIVIAL

Retrouver toutes les informations sur :

WWW.LES-TWIN.FR

Egalement sur :



2 JOURS POUR FÊTER 30 ANS

Les 30 ans des TWIN sont gérés par le comité des fêtes de La Bazoge ainsi que Contact SARL et par les associations du canton de Juvigny :

- l'Union Sportive Mortainaise
- L'amicale des Sapeurs Pompiers
- L'association des anciens combattants.

Sont associées aussi aux soirées TWIN :

- L'association districale : Juvanim
- L'association sportive et culturelle du Tertre.
- L'association des parents d'élèves des écoles primaires et maternelles de Juvigny.
- Le Roller club de Juvigny
- L'association des parents d'élèves du collège de Juvigny

Toutes ces associations ont un caractère cantonal où local lié à La Bazoge.

Elles sont parties prenantes dans le projet : TWIN 30 ans. Elles assument une co-responsabilité dans l'organisation par, notamment, la mise à disposition de plus de **150 bénévoles**, mais aussi au regard du résultat financier. Le Comité des fêtes de La Bazoge assumant la part la plus importante et restant l'association gestionnaire et responsable vis à vis des administrations, artistes, bénéficiaires, sponsors et autres partenaires.

Le projet TWIN est soutenu par la **Communauté de Communes du Tertre** qui a récemment aidé la commune de La Bazoge dans la remise aux normes de la salle des fêtes, salle qui est devenue depuis une salle de spectacle.

VENREDI 13 AOUT

*TWIN Back on birth !
(18h30 – 5h30)*

Accueil musical BACK BLUES
BAND

-
Mes souliers sont rouges
(Michel, Manu, Jimmy, Deny et Stéphane)

-
De Poil

-
François JANDOLO
and the Swing Rockers

-
Soirée TWIN + invités...

SAMEDI 14 AOUT

*TWIN Birthday !
(11h30 – 5h30)*

Après midi
Les DJ's TWIN font leur
tour de camping ...

-
Les BABAARS

-
Les Décalés du bocage

-
MERZHIN

-
Soirée TWIN BIRTHDAY !
+ invités

ILS NOUS SOUTIENNENT :



**Entreprise
DALIGAULT**

maçonnerie-charpente-couverture



ouest-france.fr



MAISON A OSSATURE BOIS

CHARPENTE ET MENUISERIE



Toujours là pour moi.

BRECEY
ST HILAIRE
SOURDEVAL

ou sur www.groupama.fr



Location Réparation Vente
www.motoculture-sudmanche.com
50520 BELLEFONTAINE Tél. : 02 33 90 98 80



SON, LUMIERE, IMAGE
& STRUCTURE
Tél. 02 33 79 41 00
02 33 55 52 47
www.contact-sarl.com



8 rue pontas 50600 Saint Hilaire du Harcouët

02.33.49.24.00



Journée continue le samedi



Du L'OIR



sarl Jean-Yves

FABRICANT SUR MESURE

50520 REFFUVEILLE

02 33 58 17 93



Une équipe Ok!



Sarl Stéphane ABRAHAM

Villeneuve 24 rte Havaudière
50520 REFFUVEILLE 50530 SAINT PIERRE LANGERS
☎ 02 33 68 12 40 ☎ 02 33 48 48 08
abraham-stephane@wanadoo.fr abraham.stephane@orange.fr

📞 Stéphane : 06 09 30 97 50



GROUPE PIGEON



NORMANDIE



SARL BOISBUNON & Fils

50520 JUVIGNY-LE-TERTRE - Tél. 02 33 59 05 49
Mail : j.boisbunon@orange.fr



Panneaux photovoltaïques
50740 CAROLLES



VENDREDI 13 AOÛT

TWIN Back on birth !

BACK BLUES BAND

Après 15 années d'aventure aux Etats-Unis, Slim Paddy (Harmonica/chant), grand spécialiste de l'histoire du blues, s'associe avec Jano Eynard (chant). Cette éminence grise du blues en Europe a vécu plusieurs années en Angleterre et aux Etats-Unis où il a partagé la scène de bluesmen parmi les plus grands (POPA CHUBY, JOHN LEE HOOKER ..). Ce guitariste de l'ombre très connu des professionnels fait de rares apparitions sur scène et son style de jeu toujours en évolution fait sans aucun doute du Back Blues Band le groupe à ne pas manquer. Ajoutez à ceux-ci Florette Le Lann (Batterie), Vincent Andioc (Guitare) et Mozzie Black Bass (Basse), ces trois là ont des références communes : Greg Dollars Blues Band et A Little Beat Blues Band vu déjà sur la scène des TWIN. Ils reviennent à la Bazoge avec Back Blues Band, chargés d'une détermination qui associée à une grande amitié les conduit assurément vers une excellente section rythmique de blues ...

MES SOULIERS SONT ROUGES

Une boîte de cirage rouge retrouvé au fond d'un sac de tournée, Michel, deux vieilles grolles accrochées quelque part entre deux toiles d'araignées, Jimi, un classeur poussiéreux de paroches à revoir mais qui résonnent encore bien dans la tête, Manu, des vieilles cordes à changer absolument, Deny, un monde qui se réveille et s'ébroue, Stéphane, et puis quoi encore ? Ah oui, des dates de répétitions, avec des amis, François Jandolo, pour écouter ce premier album fétiche, pour se souvenir de musique et d'ambiances, pour dérouiller les genoux, les doigts et autres articulations qui ont pris quelques années quand même ! Comme un vieux moteur devenu silencieux depuis des décennies, une partie de la bande se réunira pour fêter les 30 ans des amis les TWIN. Chauffez les z'arpions !!! Parce ce que les TWIN et MSSR sont de la même veine, inter-générationnels, festifs, pacifiques et conviviaux ! Combien d'enfants nés de ces concerts ? Et parce que les TWIN ont fait confiance aux Souliers très tôt, comme des grands frères qui auraient poussé le petit en lui disant : « vas-y c'est bon, tu l'as ! Tu l'as ! ». Voilà c'est simplement pour ça que le 13 août prochain à la Bazoge, les premiers morceaux de Mes Souliers Sont Rouges feront vibrer les cœurs et les corps présents ! Au grand plaisir...



DE POIL

De Poil c'est des compositions originales qui chatouillent le cœur parfois et remuent les tripes beaucoup. Des chansons d'amour ou de haine, d'amitié et de bistrot, de la mer à l'usine, il ne manque qu'une sardine... N'hésitez pas à venir chanter avec nous autres, danser une modeste farandole ou simplement boire un coup en refaisant le monde ! Bref, De Poil partage un moment avec le public en l'incitant à réfléchir quelque peu sur ce qui nous entoure, sur ce qui se passe ou s'est passé dans ce beau pays de France... Jusqu'où peut-on aller, jusqu'où peut-on rêver ? Parce que c'est pas le tout, mais réfléchir le ventre vide et les zygomatiques au repos ça ne fait pas rêver du tout ! Quant à la musique, ils ne savent pas très bien dire ce que c'est... Un mélange entre Moussu T e lei Jovents, Brel, Tom Waits, Renaud, Béranger, Brassens, Fabulous Trobadors... En fait, ils font surtout ce qu'ils savent faire et ce qu'ils ont envie ! Parce que De Poil, c'est pas une blague !



FRANCOIS JANDOLO AND THE SWING ROCKERS

Pour notre plus grand plaisir, François JANDOLO fait une petite infidélité à la chanson française et revient à ses premiers amours : le Rock ' N' Roll avec un répertoire des plus jubilatoires qui ne manquera pas de rappeler aux plus nostalgiques les grandes heures de l'inoubliable « Blue Moon Boys ».

Au menu : Bill Haley, Gene Vincent, Elvis Presley entre autre Stray Cats, Eddie Cochran ou Jerry Lee Lewis et quelques surprises mijotées avec ces deux complices : Alain BOUYER (Batterie) et Josselin CHERI (Contrebasse).

SOIREE TWIN descriptif page suivante

SAMEDI 14 AOUT

TWIN Birthday !

LES BABAARS

François Jandolo (Blue Moon Boys, Diabl' dans la Fourche) et Deny Lefrançois (Mes Souliers Sont Rouges), sont deux sensibilités artistiques distinctes mais complémentaires. Partenaires à la scène depuis 1992, auteurs, interprètes, ils affirment un répertoire parfois velours, provocant, pertinent. Entre reprises et compositions ils s'inspirent de leur vie exaltée et celle des autres en incarnant des textes truculents, audacieux et sensibles. Conduit par le swing, le rock et le groove, ils sont de cette famille d'artistes qui ne peut s'empêcher de jouer avec le spectateur. Jamais rassasiés de ces rencontres, toujours en quête de l'imprévu, ces deux électrons libres, offrent plus qu'un spectacle, mais un réel moment où l'on remet les pendules à l'heure et qui respire l'allégresse.



LES DECALES DU BOCAGE

Ce groupe original vous fera partager leur univers aux mille et une verdure. Ces 4 piliers de bar simples et fiers de leurs racines vous feront découvrir à travers un jeu de scène drôle, animé et vivant leurs mélodies entraînantes. Aussi soignés que leur décor, leurs textes oscillent entre engagement et brèves de comptoirs, anecdotes et prises de position. L'autodérision est de rigueur. Le monde dans lequel ils vont vous entraîner ne vous laissera aucun répit. Du reggae acoustique à la chanson française, leur musique rythmée vous donnera envie de danser, de chanter et de vous amuser avec eux. Impossible de s'ennuyer avec les Décalés !



MERZHIN

Actif depuis la fin des années 1990, Merzhin n'a pas attendu son nouvel album « Plus loin vers l'ouest » pour se forger une solide réputation taillée à grand coup de prestations scéniques endiablées. Si des instruments fétiches, que sont la bombarde et autres traditionnelles flûtes, sont toujours là, la formation à voulu se démarquer un peu de son terrain de prédilection pour amener son public vers un nouvel horizon. Et si la ligne de chemins de fer représentée sur la pochette de son album indiquait cette voie ? Un chemin vers le succès ? Après dix ans de tournées, plus de 500 concerts et pas moins de 200.000 albums vendus, Merzhin poursuit sa ruée vers l'or et son nouvel album marque un tournant dans la carrière du groupe... A découvrir !



SOIREE TWIN

Depuis le début (1980) ce collectif de DJ's a gardé ses influences musicales d'origine : Folk (Tri Yann, Yvon Etienne, Les Colocs, Gwendal, Mes souliers sont rouges,...), Rock des années 70 et 80 (Ange, Téléphone, AC-DC, Dire Straits, Pink Floyd, ...), Blues (John Baez,...), Reggae (Bob Marley,...) et des inclassables (HF Thiéfaine, Higelin, Casthélémis, ...).

En même temps chaque membre de l'équipe, dont les plus jeunes, a su apporter au fur et à mesure des années l'évolution nécessaire pour une actualisation des courants musicaux. Sans toutefois tomber dans le travers médiatico-commercial des modes : disco, house musique, techno..., TWIN a su, avec son public, aborder les nouveaux courants avec intelligence : ragga, rock celtique, rock fusion, ... Toutes musiques porteuses de message de paix et de convivialité. Dès le début une règle avait été posée : « On passera la musique que l'on aime, si le public vient, c'est bien ; s'il ne vient pas ou plus on arrête. Notre métier est ailleurs ! ».

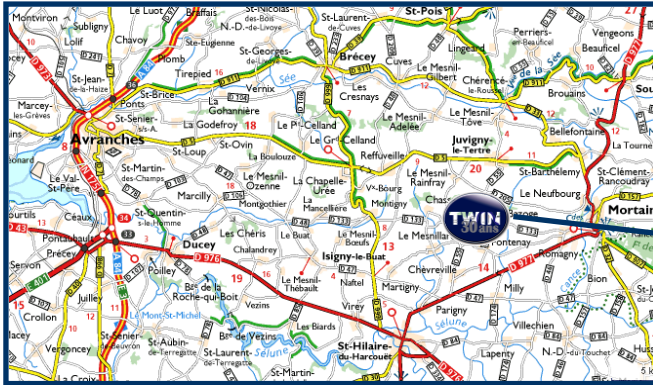
Aujourd'hui, 30 ans plus tard, jusqu'à 5 DJ + des invités, peuvent se succéder pour des séries historiques ou actuelles dans un élan de complicité pour une programmation improbable mais toujours dans l'esprit TWIN : convivial, pacifique et musical.



INFOS PRATIQUES

SITE ET ACCES

Lieu : Salle des fêtes de La Bazoge (50)



TARIFS / BILLETTERIE

(hors frais de location)

PASS 2 JOURS : 18 € (22€ au guichet)

PASS 1 JOURNEE : 12 € (14€ au guichet)

2200 billets sont mis en vente depuis le 1^{er} juin (déjà 1600 de vendus en 8 semaines !)

POINTS DE VENTE

Réseau local :

Bars « Chez Anita » tel : 02 33 59 07 32 et « Le p'tit bouchon » tel : 02 33 69 58 78 à Juvigny le Tertre

« La boîte à musique » tel : 02 33 49 47 11 à Saint Hilaire du Harcouët

Réseau national :

France Billet (Hyper U, Carrefour ...)

Tickenet (E Leclerc ...)

CAMPING & RESTAURATION

Un camping GRATUIT avec sanitaires pour les détenteurs de billet est ouvert à proximité du site.

(Chiens et feux interdits)

De espaces restaurations sont également prévus sur le site.

CONDITIONS D'ACCES

Les bracelets « Pass 2 jours » seront posés à l'arrivée des spectateurs.

Toute sortie sera définitive pour les détenteurs du bracelet « journée »

TWIN : PACIFIQUE, MUSICAL ET CONVIVIAL

30 ANS D'HISTOIRE

26 Mai 1980

7 copains âgés de 16 à 21 ans amoureux de belles motos, de musiques, de belles fêtes, ... décidèrent de réaliser ensemble un projet AG de l'association (non déclarée) TWIN.

19 juillet 1980

1ère boum : le public est là et l'ambiance déjà : Pacifique Musicale Conviviale.

14 Août 1980

1ère apparition publique pour la fête communale de La Bazoge. L'esprit partenarial est lancé.

De 1980 à 1983

110 soirées, 7700 personnes rassemblées entre sud Manche et Mayenne et un groupe TWIN regroupant 20 membres.

15 Janvier 1984

L'association non déclarée « TWIN » cède le pas à une association déclarée « Trait D'Union ».

De 1984 à aujourd'hui

De nouveaux projets fleurissent et dynamisent le canton : théâtre, atelier photo/vidéo, activités pour petits et grands (concerts,...) et soirées TWIN

Aujourd'hui

TWIN est géré par CONTACT SARL. Toutes les 3 semaines associations locales et groupe TWIN se partagent les profits de soirées organisés aux rythmes de musiques authentiques des années 70/80.

UNE MUSIQUE INDEMODABLE

Depuis le début TWIN a gardé ses influences musicales d'origine : Folk (Tri Yann, Yvon Etienne, Les Colocs, Gwendal, Mes souliers sont rouges,...), Rock des années 70 et 80 (Ange, Téléphone, AC-DC, Dire Straits, Pink Floyd, ...), Blues (Bill Deraime, Joan Baez,...), Reggae (Bob Marley, Alpha Blondy, ...) et des inclassables (HF Thiéfaïne, Higelin, Casthélémis, ...) En même temps chaque membre de l'équipe, dont les plus jeunes n'ont guère plus de 20 ans, a su apporter au fur et à mesure des années l'évolution nécessaire pour une actualisation des courants musicaux. Sans toutefois tomber dans le travers médiatico-commercial des modes : disco, house musique, techno..., TWIN a su, avec son public, aborder les nouveaux courants avec intelligence : ragga, rock celtique, rock fusion, ... Toutes musiques porteuses de message de paix et de convivialité. Dès le début une règle avait été posée : « On passera la musique que l'on aime, si le public vient, c'est bien ; s'il ne vient pas ou plus on arrête. Notre métier est ailleurs, notre loisir est ici ! ».

UN PUBLIC INTERGENERATIONNEL

Les TWIN accueillent aujourd'hui la **seconde génération**, il n'est pas rare d'entendre, au sein de certaines demeures de la région, s'échanger des expériences de soirées passées à La Bazoge. Situées à la frontière de la **Basse Normandie** (61% Manche, 12% Calvados, 16% Orne), de **l'île et vilaine** (4%) et de la **Mayenne** (4%) les soirées TWIN accueillent régulièrement des « twinards » venu de tout horizon se déplaçant par leur propres moyens où quelques fois par car pour les plus organisés ...



**Données recueillies lors d'une enquête réalisée auprès de 429 personnes sur 650 présentes, lors de la Soirée TWIN du 24/04/99.*

UN SAVOIR FAIRE AU SERVICE DE PROJETS CULTURELS

En marge des initiations au théâtre, des ateliers photos ou encore de l'organisation d'activités le mercredi pour les plus « petits » l'association « Trait d'Union » accompagnée par l'organisation TWIN s'implique depuis 30ans au service de l'activité culturelle de la région.

Des 20 ans fêtés comme les grands

En 2000, près de 150 bénévoles se sont relayés pour accueillir dans les meilleures conditions plus de 1000 spectateurs venus des quatre coins de l'ouest. Pendant deux jours, ces « twinards » ont pu apprécier différents groupes surfant sur l'identité musicale des TWIN : Jam Session, Yvon Etienne ou encore le groupe mythique ANGE.

Des concerts à l'année

Chaque année, l'équipe TWIN propose, en première partie de ses soirées, 4 à 5 dates « TWIN+concert ». Ces soirées sont à chaque fois l'occasion de proposer et de faire découvrir une musique. Jam Session, Pigalle, Dominic Sonic, Yvon Etienne, ... ou encore nos amis de Mes Souliers sont Rouges ont foulé la scène de la Bazoge pendant ces soirées ...

Présent aux Papillons de Nuit depuis 10 ans

Le célèbre festival bas normand des Papillons de Nuit a fêté cette année sa décennie avec plus de 60 000 spectateurs avec sur sa programmation l'éternel soirée TWIN. En effet à la création du festival, les TWIN ont soutenu l'organisation en se positionnant aux côtés de 2/3 concerts programmés à l'époque. Aujourd'hui accompagné de DJ Vidéo, jongleurs et autres artistes invités les TWIN participe toujours à cette grande fête de la musique bas normande ...

